

## 贺信

尊敬的马瑞塔。特卡市长、哈里。海米恩主席：

来函收悉，感谢两位先生的盛情邀请。但我今年 11 月份的工作安排已满，无法应邀参加，故委派我市政府相关部门负责人组团代为参加，特此致歉。

芬兰科沃拉至中国西安集装箱铁路运输线路开通仪式，必将为两市之间搭建一个好的经贸交流平台。

我真诚希望，能以此次活动为契机，进一步推动两市友好合作。促进互学互鉴，实现互利共赢。

预祝开通仪式圆满成功。祝愿贵市繁荣昌盛，市民幸福安康。祝您两位身体健康，吉祥如意。

西安市市长 上官吉庆

## Letter of Congratulations

Respected Mayor of Kouvola Marita Toikka and Chairman of the Kouvola City Board:

I would like to thank both of you for your kind invitation. However, I am not able to attend today's event due to my full work schedule in November. Nonetheless, I have appointed the chief of the respective department and its delegation to attend the opening ceremony today. I hereby extend my most sincere apology.

The opening ceremony of the China Railway Express (Kouvola-Xi'an) provides a great economic and trade exchange platform for both the cities.

I sincerely hope that this event will provide the opportunity to promote better cooperation, mutual learning and achieving a win-win situation for both cities.

I wish for a great success on today's opening ceremony. Best wishes to your city and hope that your residents are always happy and in harmony. I also will like to wish both of you good health and all the best.

The Mayor of Xi'an Mr. Shang Guan Ji Qing